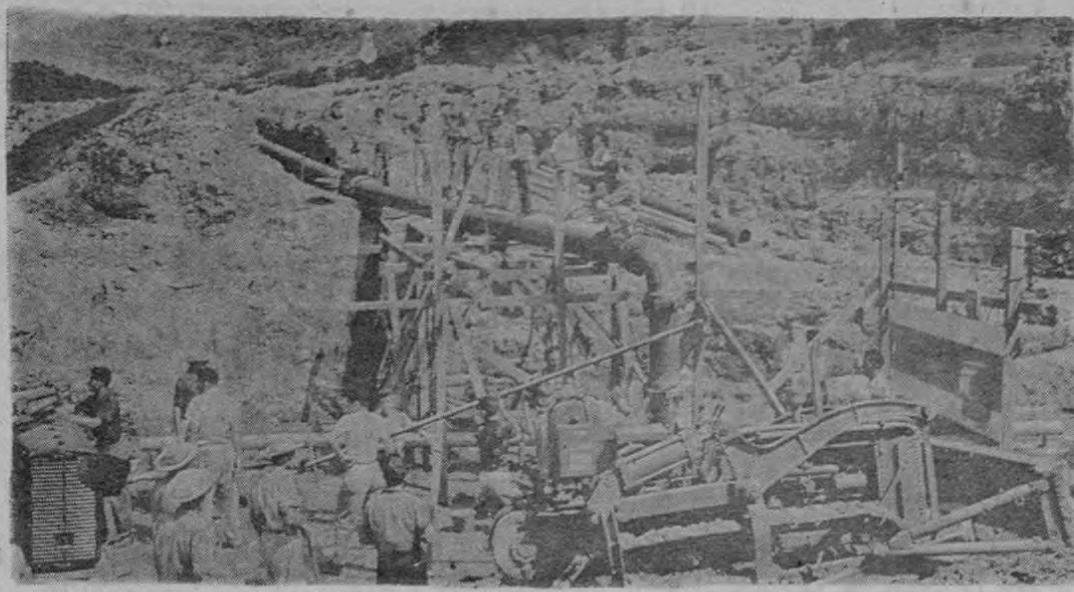




Dr. Antonio Peña Chavarría



Lic. Mario Umaña



Panorámica que nos muestra el lugar en donde se construirá la represa de aguas artificial— para abastecer a la ciudad capital y ubicado en las inmediaciones del Leprosario Las Mercedes

Aguas serán purificadas químicamente

TEMORES SON PSICOLOGICOS

El temor a la contaminación de las aguas es de efecto psicológico, nada más. Contestando a la encuesta declaran el Dr. Peña Chavarría y el Químico Lic. Umaña Solano.— Habla también el Ing. Jefe Municipal don Enrique Clare.

El Subcontralor General de la República Ing. Mario Rodríguez, en declaraciones que nos diera ayer, sugiere que realicemos una encuesta, a fin de que hombres de ciencia determinen si hay riesgo o no, de que las aguas que se piensan tomar para uso de los habitantes de la ciudad capital, puedan estar contaminadas del virus de lepra, por la proximidad del sitio de tal toma al Leprosario Las Mercedes. Tal sugestión nos pareció interesante y hoy ofrecemos el criterio de distinguidos profesionales.

EL DR. PEÑA CHAVARRIA
 —Pasa a la Pág. OCHO

Poderosa empresa quedó constituida

RITMO CRECIENTE ANOTAN PARA LAS EXPORTACIONES BANANERAS

Son las exportaciones de Limón.— 12.750 racimos por semana.— La Standard Fruit Co. llegará a 20.000 racimos en abril de 1960.— Buques harán la travesía Limón Nueva Orleans en cuatro días.—



Esta es una de las nuevas plantaciones de la Standard en La Estrella. El ritmo exportable, que se inició con 7.000 racimos semanales, será en la semana entrante superior a 12.000 y para abril de 1960 superior a 20.000

costarricense por semana comenzará a lanzar hacia los mercados del exterior la Standard Fruit Company.

La exportación de esa cantidad comenzará a partir del martes de la semana entrante y las entregas semanales subirán gradualmente.

También comenzará a partir de la misma semana, la llegada a Puerto Limón de los barcos grandes de la Compañía que pueden hacer, con carga de fruta, la travesía Limón-Nueva Orleans en cuatro días.

Estos barcos atracarán por el momento en el muelle grande o muelle de "hierro" de Limón mientras se termina la construcción del muelle bananero que está bastante adelantada.

Las fuentes informativas advirtieron que a partir de abril de 1960 la cantidad actual de 12.750 racimos por semana se rá ampliada a 20.000 racimos y más.

Toda la fruta está siendo transportada desde las fincas productoras de la Compañía en La Estrella, estribaciones llanas de la Talamanca en el Atlántico, que son las tierras que han renovado la fe en el pronóstico de resurgimiento económico de Limón.—

—Pasa a la Pág. OCHO

La empresa se llama "Fertica" y se dedicará a la producción de fertilizantes. Participan hombres de empresa de varios países.— Don Mario Esquivel por Costa Rica. Reunidos en finca "Zetilla". Visitaron al Presidente Echandi.—

Por Rafael Angel Solís C.

Hace algún tiempo llevó LA PRENSA LIBRE a conocimiento de sus lectores noticia de las gestiones que realizaba el caballero don Mario Esquivel.—

—Pasa a la Pág. OCHO



La gráfica recoge el momento en que, en la Hacienda "Zetilla", se constituye legalmente la poderosa Compañía "Fertica", de cuyas futuras actividades damos cuenta

Para la ODECA Declina Acosta su candidatura a la Secretaría

Don Otón visitó al Canciller Lic. Vargas Fernández, para agradecerle su deseo, igual que al Presidente, para esta Secretaría pero que declina.—

Del Lic. Otón Acosta, son las siguientes declaraciones: "El señor Ministro de Relaciones Exteriores, Licenciado don Alfredo Vargas Fernández, ha venido ejerciendo sus elevadas e importantes funciones con discreción e inteligencia y los costarricenses le debemos reconocimiento. Mantengo con él una honrosa amistad personal desde hace varios años. El lunes de la semana próxima pasada fui a visitarlo a su despacho para agradecerle a él y al señor Presidente de la República que hubiesen incluido mi nombre en la lista de cinco candidatos para el cargo de Secretario General de la ODECA, que nuestro gobierno llevará a la próxima reunión de cancilleres centroamericanos. Y al mismo tiempo para pedir—

—Pasa a la Pág. CINCO

VENTA DIRECTA DEL CAFE TICO

La venta se hará a compradores alemanes. Instrucciones a Europa para estudiar organización de envíos de café en consignación.— Declara Ministro Borbón.—

Nos hizo esta mañana el señor Ministro de Agricultura e Industrias y Presidente de la Junta Directiva de la Oficina del Café, Lic. Jorge Borbón Castro, interesantes declaraciones sobre las actividades futuras que realizará la Oficina del Café que se ha creado en Alemania Occidental para la cual se nombró Jefe al Lic. don Arturo Morales Flores, quien durante varios años desempeñó en forma brillante la Gerencia de la FEDECAME, como Sub-Jefe al señor Niels Clausen.

VENTA DE CAFE DIRECTAMENTE A COMPRADORES

—La Oficina del Café, comenzó diciéndonos el Lic. Borbón Castro, ha dado instrucciones al Lic. Morales Flores con objeto de que en forma preferente estudie, y ya lo es—

—Pasa a la Pág. CINCO

Demandan los limonenses la canalización

Se ha hecho nueva instancia a la Comisión Interbancaria para esta realización; se quiere saber el costo y de qué manera se financiaría la misma.

LIMON, 18 (Por Roberto Martínez, para LA PRENSA LIBRE).— Ciudadanos limonenses instaron a la Comisión Interbancaria Nacional para que se interese en la ejecución de las obras de canalización del Tortuguero, como único medio capaz de sacar a Limón de su postración económica.

Instó el pueblo limonense a la citada comisión para que acoja el proyecto de canalización del que conoce perfectamente el distinguido ciudadano don Horacio Tases, como persona que ha dedicado mucho tiempo al estudio de esta obra.

Pueblo limonense está de acuerdo con los términos editoriales de LA PRENSA LIBRE del 13 del corriente mes. Se señaló que el interés de la provincia atlántica por la canalización de Tortuguero viene de mucho tiempo atrás y, al respecto se puso de mani—

—Pasa a la Pág. CINCO

Ingléses interesados en las explotaciones mineras aquí

Un Sindicato Minero inglés presenta proyecto a través de la firma Camp Bird Limited y sugiere hacerlo dividiendo utilidades con el Estado y con los trabajadores.—

EMISION DE C 60.000.000.00 EN BONOS A LA ASAMBLEA

Va el proyecto el lunes próximo.— Se divide en dos partes; 15 millones ahora y 45 en tres años para soluciones fiscales.—

El lunes de la próxima semana enviará el Poder Ejecutivo a la Asamblea Legislativa dos proyectos de ley, por medio de los cuales se solicita autorización para hacer dos emisiones de bonos: una por 15 millones de colones, que se colocará entre instituciones estatales y que servirá para enjugar el déficit del año en curso, y otra por cuarenta y cinco millones que se hará en tres años: veinte millones se emitirán el

primer año, quince millones el segundo año y diez millones el tercer año.

Esta emisión de cuarenta y cinco millones servirá para cubrir deudas que vienen desde hace varios años y para la realización de numerosas obras públicas en diferentes localidades del país.

Los dos proyectos irán acompañados de una exposición del Ministro de Economía y Hacienda Ing. Hernández Volio.

El Ministro de Agricultura e Industrias le ha transcrito al señor Evencio Hidalgo, Jefe del Departamento Consular del Ministerio de Relaciones Exteriores, el informe que dice así: Estimado señor:

En atención a su atenta nota N° 2591-DC de fecha 22 de octubre próximo pasado, me es grato transcribirle el informe que al respecto ha rendido el Jefe del Departamento de Geología, Minas y Petróleo de este Ministerio; cuyo texto es el siguiente:

"Hago de su conocimiento que he hecho un estudio detenido de la nota y del informe del Cónsul General de Costa Rica en Inglaterra que usted ha remitido en consulta a esta Oficina. Sobre el asunto me permito las observaciones siguientes: Considero sumamente interesante el proyecto presentado por el Sindicato Minero del cual forma parte la Camp Bird Limited, por cuanto de aplicar se en Costa Rica vendría a es—

—Pasa a la Pág. OCHO

LIMONENSES:

Hay que tratar del Resurgimiento, de lo contrario NOS HUNDIMOS LA CANALIZACION DEL TORTUGUERO será lo único que nos dará vida propia. Hay que pedirla. No debemos desmayar. ¡A trabajar por Limón con todo tesón!

Los limonenses no han quitado el dedo del renglón. Vienen insistiendo en la necesidad de la construcción de los canales

de Tortuguero y a ese efecto, reproducimos un llamamiento hecho por medio de LA PRENSA LIBRE en julio de 1952

Bandera Blanca

GOETHE, POETA DECIMOTERCERO DE ALEMANIA

E.V. y yo, hemos gozado infinitamente en la relectura de LAS CONVERSACIONES CON GOETHE, escritas por uno de los hombres más cultos de la República, que escriba sus impresiones nuevas sobre ese gran libro que, en mi concepto, debe ser leído por los jóvenes en todas las épocas, no solo con detenimiento; además, con devoción profunda. Y que, en cambio, tengamos que someterlos a textos mal traducidos, ya que los filósofos griegos, por ejemplo, y la mayor parte de los posteriores, NO CONOCIAN MAS QUE SU PROPIA LENGUA. Muchos cocineros de barcos hablan diez y doce idiomas, pero ninguno conocía mejor el suyo, en forniculpo Aristóteles, filósofos que no han sido superados por ningún contemporáneo del siglo XIX, a pesar de ser académicos extraordinarios. Toda la sabiduría de Bertrand Russel no hace un Parménides, y, ni siquiera un Teofrasto. Por otra parte, Jesús dijo sus parábolas maravillosas solo en arameo; no conocía más idiomas que cualquier académico sabihondo de nuestro tiempo. Pero, quienes juzgan que los otros están obligados a saber alemán para hablar de filosofía, no han leído a Feuerbach en su propia lengua. Ni saben de La Crítica de la razón pura más que el simple lector español, ajeno a las alegrías del poligloto contemporáneo.

Eso, para alentar al lector intuitivo que se ha conformado con saber mejor que los otros, su lengua nativa, en el ánimo de que se avenga a esta pésima traducción de las CONVERSACIONES CON GOETHE, puesto que su conocimiento del castellano le servirá para corregirla paso a paso. Y así lo he hecho yo siempre, en relativa posesión de la mía, mejor, si cabe, que mis críticos profesionales.

A propósito de este aspecto referente a los enemigos naturales del escritor—y del intelectual en términos amplios—, he encontrado una clasificación de Goethe, de sus enemigos, que solían decir que el inmenso autor alemán—el mayor de todos—ocupaba no más que el lugar décimotercero entre los poetas de su época y de su país. Goethe decía que el primer lugar de sus enemigos naturales estaba constituido por los envidiosos; el segundo por sus competidores; el tercero por sus emulos; el cuarto por los ignorantes; y el quinto por los necios. Cito esta filípica, de memoria, pero el fondo es el mismo. Prueba de que la merecían es el veredicto posterior realizado al pie de su monumento.

Recuerdo que, bajando unas gradas más—muchas más—, Anatole France—que solo sabía francés, pero muy bien—, se quejaba de sus detractores porque lo consideraban como a un ignorante de las lenguas. France sostuvo que políglotos—se dice poligloto y no POLIGLOTA; se dice analfabeto y no analfabeta, cuando se habla del masculino—; sostuvo que políglotos existían por millares en toda Europa y particularmente en Francia, pero que Anatole France solo existía uno. Pues France hablaba de sus enemigos y de sus simples adversarios, de un modo semejante al de Goethe. Y me atrevo a sostener que cada escritor notable—erudito o no, ya que de todo hay en la vida del Señor—, se mide por el número de necios que los critican, los atacan, los calumnian y los envidian.

Como puede advertirse, de atenernos a los enemigos de Goethe, ya no lo recordáramos más, como no se recuerdan los poetas décimoterceros de ninguna parte. Por esa razón tenía Leopardi cuando afirmaba, en su PARINI O DE LA GLORIA, que la crítica de los contemporáneos era muchísimo más injusta que las otras. Y que los grandes pecadores entre los jueces eran precisamente los pedantes de la Academia.

Esto no quiere decir, ni mucho menos, que se recomiende la vagabundería del escritor. Tengo un amigo íntimo que ha leído durante cincuenta años obras maestras; que no ha perdido el tiempo aprendiendo cómo se llama una mesa en siete formas distintas—así como los griegos ya citados—; que ha escrito durante esos mismos cincuenta años o poco menos; y que ocupa, en terreno más modesto que el alemán, el lugar décimoquinto de su patria. No obstante, es quien mayor número de ideas ha movido en el país, sin lazar a dudas. Lo pierde precisamente lo que ha hecho: no pertenecer a ninguna argolla ideológica; no ser conocido, por otra parte, que por sus artículos de periódico; y ser un hombre libre de pensamiento, como muy pocos en la comarca. Su país no es la gran Alemania de Goethe; pero sus críticos no son tampoco los de la gran Alemania de Goethe.

Estas reflexiones las hacía yo al margen de las CONVERSACIONES CON GOETHE, tocando tan solo un leve ángulo de sus diálogos con Juan Pedro. De cada uno de sus ángulos se podrían escribir libros enteros, para goce de los entendidos en materias de teatro, de estética en general y de vida artística profunda. Acaso también de ciencia y de filosofía.

Le decía yo a E. V. que la juventud de todos los países debería volver los ojos a esta obra inmortal, si quisieran recibir una doctrina sana, una enseñanza fecunda y un ejemplo impecadero de cordura y de belleza. Libro bellísimo; libro libre; libro inimaginablemente confortante y bello, como un mármol griego.

MOISES VINCENZI.

INDUSTRIALES DEL ISTMO EN CARTAGO

Por qué...

estudiantes y profesores de nuestra Universidad Nacional han aceptado con fría indiferencia la partida del Catedrático Dr. Aguado-Andréu?

SERA QUE... tanto profesores como alumnos no creen necesaria la permanencia del Dr. Aguado en las aulas de esa querida institución?

SERA QUE... por propia determinación del estimado Catedrático deja la Universidad, donde tanta falta hace?

SERA QUE... profesores y alumnos no se han dado cuenta de la gran pérdida que sufre la Universidad con la partida de dicho Catedrático? L. F. E.

TIENEN LA PALABRA el Dr. Salvador Aguado-Andréu, Rector, Profesores y alumnos de la Universidad.

NOTA DE REDACCION: Ya recibido este "Por qué", supimos que el Profesor Aguado ha firmado un nuevo contrato con la Universidad de Costa Rica por tres años. Sin embargo, se le dará permiso, según se dijo, para que se ausente por un año, ya que irá a hacer una especialización a una Universidad de los Estados Unidos.

El Secretario de la Gobernación de Cartago Sr. Edwin Garro está haciendo una campaña en todo Centroamérica para incitar a los industriales a establecerse en Cartago mediante las facilidades que ha decretado dar la Corporación Municipal eximiendo totalmente de impuestos a las nuevas industrias.

El año próximo estará dando electricidad Río Macho, aseguran, y este es un buen factor para atraer la industria. En cuanto al agua, las fuentes de Paso Archo en vías de utilización evitarán problema.

Diez claves del arte de conversar

¿Desea usted dar más interés y desenvolvimiento a su conversación? ¿Quiere que lo escuchan con más atención? ¿Puede discurrir sin ofender?

En SELECCIONES de noviembre puede aprender diez reglas que le permitirán ensanchar el círculo de sus amistades, y leer además un estupendo libro condensado y numerosos artículos zme-nos e instructivos. ¡Compre hoy SELECCIONES de noviembre!

Asuntos entre los gobiernos de EE. UU. y C. Rica Campaña de carácter industrial se inicia hoy en Alajuela

El señor S. Baggett, alto funcionario directivo de la United Fruit Company, visitó al señor Presidente de la República, licenciado Mario Echandi.

Mr. Baggett está en Centro América en un viaje de rutina y fue a visitar al señor Presidente de la República, en visita de cortesía.

NO TRAE INFORMES

En la Casa Presidencial se nos había informado que entre los propósitos de la visita del señor Baggett al señor Presi-

dente Echandi se hallaba la exposición de algunos puntos de vista suyos o de su representación respecto al pedido de don Mario para el reajuste de los impuestos que paga la Frutera, en el sentido de que pague mayor renta en los países donde opera, disminuyendo la im posición rentística que la empresa hace en los Estados Unidos. Supimos, sin embargo, que el señor Baggett no trae ninguna misión o informe al respecto y que su visita a don Mario fue la de un viejo amigo y una atención al alto fun-

EL ASUNTO DE LA RENTA

Es éste un asunto directamente entre el Gobierno de Costa Rica y el de los Estados Unidos aquí y el señor Escalante Durán, nuestro Embajador en Washington. En lo que respecta a la United tanto en Costa Rica, como en otras naciones como Guatemala, Honduras y Panamá, acatará el acuerdo a que sobre el particular, lleguen los gobiernos con el gobierno norteamericano.

Se abre hoy una campaña industrial en Alajuela dirigida por la ANPI o Asociación Nacional de Pequeños Industriales. En primer término se divulgarán los beneficios que trae a la industria la Ley de Fomento Industrial. La ANPI recibirá en su seno a todos los industriales que necesitan asis-

tencia técnica y ayuda bancaria. En Alajuela hay buen ambiente para estas actividades, y se está tratando de conseguir la colaboración de los Clubes de Leones, Rotarios y 2030.

Se está proyectando una Magna Reunión de Industriales para el mes de diciembre.

PARA SU MEJOR REGALO

le ofrecemos la utilísima, indispensable y completa

BATIDORA

"KENWOOD" ELECTRICA

La más "Completa" en Servicios.

y también la más "COMPLETA" por el número de accesorios adicionales para la más COMPLETA "satisfacción".

La más versátil y popular Máquina de Cocina.

EQUIPO BASICO CON CADA UNIDAD

- BATIDORA
- Extractor de Jugos
- PALETAS de Hule
- LICUADORA
- Goteador para Mayonesa
- VARIAS PIEZAS Para los diferentes tipos de pastas.



Licuadora



Extractor de Jugos



Molidor de Carne



Molidor de Queso



Abridor de Latas



Pelador de Papas



Cernidor



Molinillo de Café

KENWOOD: la máquina milagrosa

Caracterizada por su "ACCION PLANETARIA" el Secreto que la hace producir la mezcla perfecta.

Vea la revolucionaria Batidora "KENWOOD"

RAPIDA - MULTIPLE - HIGIENICA - FUENTE DE SALUD Y DE ECONOMIA

PIDANOS INFORMACION SIN COMPROMISO

Alfredo Esquivel & C° Ltda.

TELEFONOS: 3838 y 2667 - Frente Costado Este del Banco de Costa Rica

Si Comprar Regalos Necesita, a Nuestro 2º Piso Haga su Visita

Escuche el Programa Radial "Estrenos y Exitos Musicales" diariamente a las 12:00 m. en LA VOZ DE LA VICTOR

Cartagineses enfocan el problema del tugurio DESDE LA BARRA DE PRENSA

GOBERNADOR DE CARTAGO SE PRONUNCIA:

El señor Guillermo Meza, Gobernador de Cartago, quien ha venido desplegando una serie de actividades para el saneamiento de Cartago, se refiere a los tugurios:

"Es mi parecer que el problema tiene caracteres de intensa gravedad, no solo en Cartago sino en todo el país. La existencia del tugurio no puede ser ignorada por nadie que se precie de buen costarricense. Es un mal social que está minando lo mejor de nuestro país."

No veo por el momento perspectivas para erradicar totalmente el tugurio en las diversas zonas del país, y la única esperanza es el Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo que está capacitado para construir viviendas realmente a bajo costo que son las que más necesitan las gentes.

LA VIVIENDA PREFABRICADA es la que me parece más adecuada para estos casos. La familia no puede pagar más de \$ 3.000 o \$ 4.000 por una casita en fáciles abonos.

ZONIFICACION.—Creo que está haciendo falta una zonificación de la ciudad de Cartago para dedicar ciertas partes o terrenos a la construcción de viviendas y otras a explotaciones industriales. Así se evitaría el desorden en el crecimiento de la ciudad. Es precisamente este desarrollo caótico lo que trae como una de sus consecuencias el tugurio.

CRUZ ROJA DE CARTAGO. Conversamos con el Presidente de la Cruz Roja de Cartago, don Anís Halabi, sobre varios problemas sociales de la provincia.

En cuanto al problema de la vivienda señaló que "era importante combatir por todos los medios posibles el tugurio". Indicó que debería pensarse no solo en dar nuevas viviendas con un máximo de facilidades a las familias más necesitadas, sino que habría que adiestrar para el trabajo a tantas gentes, cuando no tuvieran oficios definidos. La sociedad no tiene que darle todo a esas familias, sino que ellas mismas deben colaborar en la solución de sus propios problemas".

MIEMBRO DE LA ASAMBLEA LEGISLATIVA OPINA

El Diputado Eladio Alonso refiriéndose al problema del tugurio en Cartago nos dice: "Creo que en Cartago el problema no es tan grave como en el resto del país. Existen tugurios, pero, no son tantos proporcionalmente. Debemos preocuparnos por solucionar ese problema, por varios medios. Uno de ellos es el planeamiento de las ciudades para evitar que crezcan en forma desordenada. Las Municipalidades pueden implantar planes reguladores con ayuda del INVU. También, en cuanto a Cartago, creo que lo más aconsejable y en esto estoy trabajando, es que las familias que habitan tugurios sean trasladadas a una finca grande para que reciban

deben preocuparse por ayudar a estas gentes. No echarlas a la calle, lo que sería una barbaridad, sino darles un lotecito y una casita con facilidades de pago.

PROFESOR DEL COLEGIO DE SAN LUIS GONZAGA:

El profesor del Colegio de San Gonzaga don Víctor M. Monge nos dice: la existencia de tugurios en el país y en Cartago propiamente es un problema social de carácter grave. No se puede concebir que vivan las familias en tal estado de abandono completo. Están sumamente necesitadas de ayuda. Estas pobres gentes viven con arrinconadas. Se debe tratar de darles un lugar donde vivan con más comodidades y salubridad. También es importante no descuidar el aspecto de nutrición, trabajo, etc. El problema del tugurio no es de simple vivienda sino que abarca muchos aspectos humanos.

LIC. ISAAC ORTIZ, miembro de la Junta Administrativa del Colegio de San Luis Gonzaga, señala que el problema del tugurio hay que atenderlo en Cartago como en todas partes. Para acabar con la miseria. Las condiciones de salubridad del tugurio no pueden ser peores y más amenazantes. Deben darse a las familias sus casitas adecuadas, higiénicas y cómodas facilidades. Se deben hacer contribuciones públicas para sacar a las familias de esas covachas. En otras ciudades como Alajuela, se está haciendo. La Municipalidad puede colaborar así como el resto de entidades de gobierno. Una ciudad sin tugurios es limpia y atractiva.

CAJA DEL SEGURO SOCIAL EN CARTAGO, por medio de su Jefe Administrativo dice: "Creo que los tugurios constituyen una grave amenaza para la sociedad. Los costarricenses no deberíamos permitir esa situación en que viven tantas familias pobres. Ha sido muy acertada la labor del INVU y LA PRENSA LIBRE en materia de erradicación de tugurios y considero que deberíamos en Cartago formar LA VIVIENDA EN MARCHA."

DIRECTOR DEL CREDITO AGRICOLA:

El señor Francisco Lafuente Canossa, Director del Banco Crédito Agrícola dice: Este problema no es solo en Costa Rica sino que existe y en peores condiciones en otros países. En lógico que todos colaboremos para erradicar el tugurio. La Radio Hispana, de mi propiedad con mucho gusto hará campaña local contra el tugurio".

ADMINISTRADOR DEL MERCADO DE CARTAGO, don Jorge Oreamuno dice:

En Costa Rica no se deben permitir los tugurios pues es una vergüenza que haya familias que tengan que vivir en esas condiciones tan humillantes. Las Municipalidades y el Estado en general

PROFESOR BIANCHINI: El Profesor don Vicente Bianchini, dice: Quiero hacer un recorrido por todos los tugurios de Cartago para conocerlos mejor, ya que son un grave problema social. Estoy dispuesto a prestar mi colaboración personal para atacar este mal.

Es necesario construir barridas para personas de bajos ingresos y venderles casitas con facilidades. No es propio de un país culto como el nuestro, tener un problema social como el tugurio que va en aumento año con año.

PRESIDENTE DEL BANCO CREDITO AGRICOLA OPINA,

don Minor Calvo, Presidente del Crédito Agrícola siempre ha tenido gran interés en la solución de los problemas sociales de Cartago y manifiesta que el tugurio debe combatirse sistemáticamente usando todos los recursos posibles.

CLAUSURARON CURSO DE CAPACITACION SICO - PEDAGOGICA EN LA UNIVERSIDAD

El jueves 19 a las 5 p. m. en el Paraninfo de la Universidad de Costa Rica se llevó a cabo el Acto de Clausura del Curso de Capacitación Psico-Pedagógica que trabajó bajo los auspicios del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad y el Comité Nacional de Salud Mental.

Por 9 años consecutivos se ha celebrado el mismo acto, contando con 9 promociones.

En el presente año se distribuyeron diplomas a dos grupos: Promoción Mariano L. Coronado (III Año)

Sra. Haydée Antillón Castro, Sra. Irma Araya de Méndez, señorita Carmen Arias Aguilar, señor José Calvo Ramírez, señora Anita Caballero de Ramírez, señorita Martha Coto Croceri, señora Julia Dent de Trejos, señorita Argentina Ferreto Cordero, señora Margarita González Herrera, señora Ageda González de Gutiérrez, señora Nora González de Parra, señora Virginia Jiménez de Quirós, señorita Luisa María Meléndez Ch., señorita Dinorah Monge Porras, señorita Aída Muñoz Sandoval, señora Grace Muñoz de Salas, señorita Estrella Murillo Chacón, señorita Miva Roberts Loney, señora Eyda Quesada de Aíre, señor Humberto Ruiz Garbanzo, señorita Estrella Salas G., señorita Nubia Sánchez Fernández, señora Elisa Villagra Gallo, señora Juanita Zambrana Miranda. Promoción Dra. María Gabriele Stein de Guzmán (II Año)

El diputado Cordero Croceri provocó un inusitado incidente durante el desarrollo de la jornada parlamentaria de ayer.

El incidente —con el diputado Lara Bustamante—, no pasó más allá de un cambio de frases. Pero pudo resultar en la concertación de un duelo personal.

NOS ENGAÑARON

Cordero Croceri insistió en que la Asamblea Legislativa, en cuerpo, se definiera. Que tome alguna decisión respecto al informe dado por los diputados de la Comisión que investigó los atropellos de la Guardia Nacional de Nicaragua.

En determinado momento, Cordero dijo: "El señor Lara Bustamante ha engañado vilmente a la Asamblea Legislativa. Así lo he visto, luego de las declaraciones de Echandi."

Como un resorte se levantó de su curul don Fernando Lara para decir: "Yo no lo admito en ninguna forma que diga que yo he engañado a la Asamblea"

que se retracte, señor Cordero, o tendrá que responder por esas palabras en cualquier terreno".

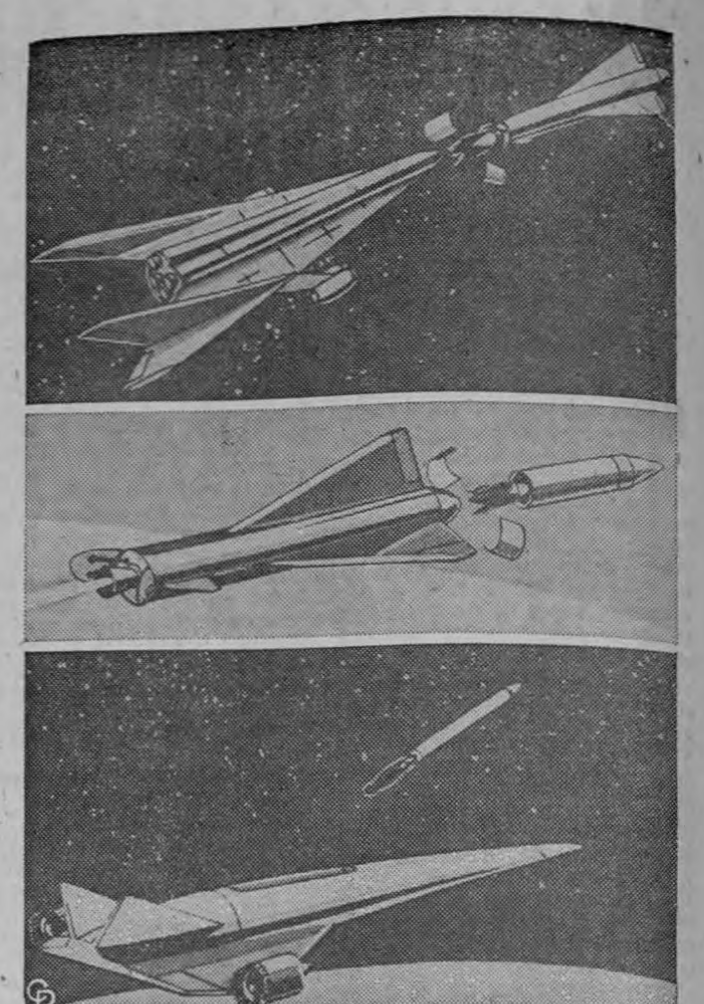
Repuso Cordero: "No me retracto. Con gusto responderé en cualquier terreno. Echandi nos engañó infamemente. Se burló de la Asamblea. A ello se prestó el diputado Lara Bustamante."

"Por qué ahora el Presidente dice que no le interesan y que no hará caso de las recomendaciones de la Asamblea Legislativa?"

"Tal vez en lo de "vilmente" (citando a Lara), sí fui ligero, y con gusto lo retiro".

Luego siguió Lara. Dijo que aceptaba el retiro del término "vilmente".

Y agregó que no ha engañado a la Asamblea, y que llegó a la Cámara a pedir apoyo para la actitud del Poder Ejecutivo. No era que se hicieran recomendaciones sobre qué debía hacer el Presidente Echandi y sus Ministros. Las recomendaciones de la Comisión las he combatido en aquellos puntos en que las considero débiles.



EXHIBICION.—El costo de los impulsores de cohetes ha inspirado el diseño de transportadores que podrían recobrar para ser usados nuevamente, tal como éstos que se muestran durante la reunión de la "American Rocket Society", en Washington. Arriba, un alado vehículo, el cual regresaría a la tierra después de haber impulsado un tipo de planeador. Al centro, un impulsador alado, y abajo un vehículo de "aspiración de aire" eliminando el peso del oxígeno líquido en un envío impulsador.

De Teatro. "La Leyenda del Beso"

Sin duda alguna que la música que los maestros Soutullo y Vert encajada en los pintantes pasajes de la trama de Reoyo, Paso y Aramburo, hace de la zarzuela "La Leyenda del Beso" una de las más deliciosas piezas del teatro lírico español.

de aplausos. Mímica justa. Dirección perfecta. Movilidad escénica estupenda y competente actuación cabal con la psicología —la más de las veces montañera o campechana— de los personajes que interpreta.

Añoche Faustino García con su conjunto la llevó al Nacional permitiendo —primero que nada—, escuchar la voz potente de Juan Güal en toda su belleza y segundo apreciar la genial acción dinámica que José María del Val supo imprimirle a su "Cristóbal" regionalista y montaraz. Del Val es un primer actor de grandes méritos que noche a noche revalida buenos éxitos y arranca series interminables

Olga Marín en su "Amapolita" cantó bien, sin ser nada extraordinario. Salanova —debutaba—, salió limpiamente y lo mismo Paquita Barreta y Pepito Fernández en sus caricaturas zarzueleras de un par de enamorados pilluelos. Los coros estupendos con danzas coordinadas y plásticas. La orquesta mejorada con un maestro Serrano dando el solo del "Intermedio" magistral.

Homenaje al maestro Elías Salazar

A las 7 de la noche de hoy, en el Instituto de Alajuela, se tributará un homenaje al maestro don Elías Salazar. El programa que se desarrollará es el siguiente:

- 1) Himno Nacional.
- 2) Motivo, Prof. Euclides Chacón.
- 3) Coro del Instituto.
- 4) Alocución, Lic. José Vargas Porras.
- 5) Dúo de Acordeones.
- 6) Palabras del Lic. Alfredo Saborio.
- 7) Poesía; Ave María Salazar de Fernández.
- 8) Estudiantina.
- 9) La voz de la familia.
- 10) Himno del Instituto.

YA ESTA EN EL MERCADO LA NUEVA CERA JOHNSON'S MATA - INSECTOS

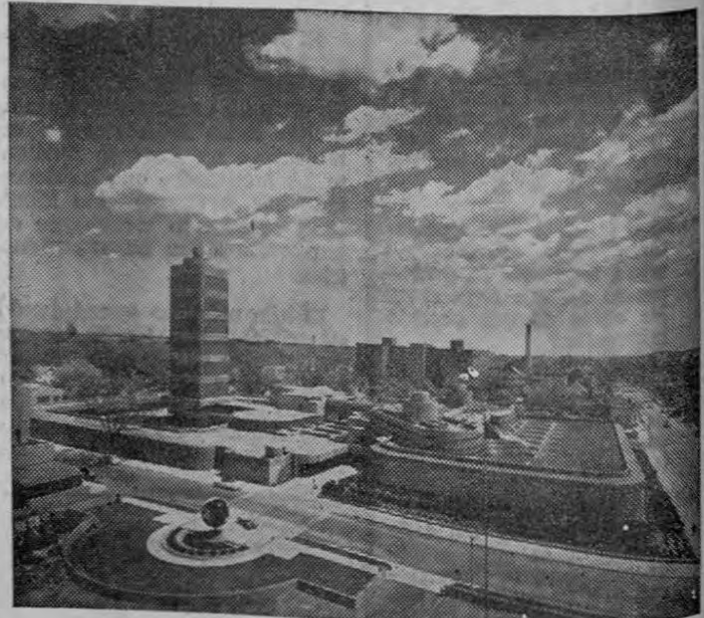
S. C. Johnson y Son Inc, fabricantes de fama mundial de los productos de cera Johnson, han nombrado a A. Higgs y Cia. Ltda., de San José, sus distribuidores fabricantes de una nueva cera en pasta con insecticida.

Este producto denominado cera "Mata-Insectos" se aplica igual que la cera en pasta corriente. Una ama de casa puede ahora tener su casa libre de insectos y mantener los pisos brillantes y hermosos. El ingrediente insecticida especial "Durocide" permite que el producto mate efectivamente los insectos voladores y rastrosos que tocan la superficie encerada.

Especialmente efectivo contra cucarachas, hormigas y pulgas, el producto retiene su poder mortífero durante dos meses o más con una sola aplicación.

A. Higgs y Cia Ltda. elabora este nuevo producto en su propia fábrica, de acuerdo con las fórmulas y especificaciones suministradas por los científicos del departamento de investigaciones de la casa Johnson. Bien conocida por su reputación por productos de alta calidad en el mercado mundial, la casa Johnson mantiene un control riguroso sobre la calidad de las materias primas y procedimiento de fabricación de todos los productos que llevan su marca. Esta firma tiene más de 160 personas empleadas en su departamento de investigaciones y desarrollo.

Hay subsidiarios de la casa Johnson en diez países, distribuidores fabricantes en diecinueve y distribuidores en más de ochenta otros mercados.



Vista de la famosa fábrica JOHNSON en Racine Wisconsin cuyo diseño fue obra del renombrado arquitecto FRANK LLOYD WRIGHT.

glos para que sus productos sean fabricados en los países en que se venden. Este es el caso de Costa Rica. Esta política ha resultado mutuamente ventajosa para el consumidor, el comerciante y el fabricante.

de tener suministros adecuados de mercadería para llenar la demanda de sus clientes. Esa misma política provee empleo para personas del país donde los productos se venden y en esa forma y otras contribuye a la economía del país.

El consumidor se beneficia porque tiene la seguridad de conseguir productos de la más alta calidad como resultado de investigaciones científicas modernas. Puede comprar estos productos de calidad a los precios más bajos posibles. El comerciante puede mantener un control más económico sobre sus inventarios y tener la seguridad

A. Higgs y Cia Ltda. está vendiendo los productos de cera Johnson en Costa Rica desde 1955. Ellos fabricarán cera en Pasta Johnson para usos comerciales e industriales, en adición a la nueva cera en pasta Mata Insectos.

GLIDDEN

LA PINTURA QUE MAS DURA

AHORA

a

₡ 38,00

EL GALON

La más imitada del mundo

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

HOLTERMANN & PECHTEL LTD.

Calle 1ª — 50 varas al Norte de la Embajada Americana.

TELEFONOS: 5617 - 7154

APARTADO: 391

HOY ENTRO EN VIGOR LEY DE FOMENTO ECONOMICO

Hoy entró en vigencia la Ley de Fomento Económico, por medio de la cual se autoriza al Poder Ejecutivo para que proceda a emitir, por medio del Ministerio de Economía y Hacienda, bonos fiscales hasta por la suma de cien

setenta millones ciento nueve mil cien colones (170.109.100,00), que tendrán las características y finalidades que la ley establece. La emisión constará de dos series de valores que devengarán los mismos intereses y

gozarán de iguales privilegios fiscales.

Se acompaña a la Ley de Fomento Económico un Plan vial, hasta por la suma de 35 millones de colones.

La Serie Refundición Deuda Interna 7% 1959 es por la cantidad de ₡ 105.947.800,00 y la Serie Sistema Bancario Nacional 7% 1959 es por la cantidad de ₡ 64.161.300,00.

Los recursos de la emisión completa se usarán en programa de fomento económico; también se abrirán en los Bancos comerciales, secciones de fomento industrial; se ofrece ayuda financiera a los pequeños comerciantes; se establece un Departamento de Tierras y Colonias en el Banco

Nacional, etc., etc.

También se contempla el desarrollo económico de la vertiente atlántica, de disponer recursos para el ICE; para el Hospital de Niños; para Juntas Rurales; para el Consejo de Producción; para la Universidad de Costa Rica y hasta para la Caja Costarricense de Seguro Social.

Y finalmente se autoriza la contratación de un empréstito, hasta por la suma de 35 millones de colones, para financiar un plan vial de habilitación de zonas agrícolas y ganaderas; también se incluyen, dentro del mismo plan, obras de tanta importancia como la canalización de las lagunas de Tortuguero, etc.

DECRETE EL MOVIMIENTO DE IMPORTACION POR EL PACIFICO

La Gerencia del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, en nota a los señores Diputados, les indica que la reducción de la actividad económica en el puerto de Puntarenas, se ha debido especialmente al desplazamiento del movimiento de importación hacia el puerto de Limón.

Esto ha motivado un descenso muy considerable en los ingresos de la empresa nacional. Y el desplazamiento ha tenido origen, dice el Gerente, fundamentalmente, en la desigualdad de tarifas marítimas que existe entre los puertos de Limón y Puntarenas, y a que la Northern Railway Company, en determinados renglones, ha decretado algunas rebajas en sus tarifas.

Revela la Gerencia del Ferrocarril que, sobre esos problemas, los funcionarios de la empresa han tenido conversaciones con el Presidente Echandi, al que se le hizo ver la necesidad de que el Estado estudie las posibilidades de establecer medidas reguladoras de las tarifas ferroviarias

y marítimas por las vías de Limón y Puntarenas, a efecto de que se mantenga una equidad en el costo del transporte de la mercadería puesta en San José por ambos puertos.

DAR UN SERVICIO MAS RAPIDO

Se agrega, además, que las medidas adoptadas por el Ferrocarril tienen por objeto dar un servicio más rápido y de menor costo a los clientes y tienden a incrementar las importaciones por el puerto del Pacífico.

Encarecer el movimiento portuario, perjudicará no sólo a los puntarenenses, sino a las demás personas, estibadores, wincheros y empleados de muelles en general. Finalmente se hace ver a los Diputados el perjuicio tan grande que se ocasionaría a la empresa nacional si se le limita la facultad de los despachos directos de mercadería del costado del barco a San José.

MAESTRO DE CAPILLA DE LA IGLESIA DE EL CARMEN

Acaba de ser nombrado con acierto para Maestro de Capilla de la Iglesia del Carmen en esta ciudad, el conocido músico don Rafael Solano Salas, hijo del norte de la provincia de Cartago, quien ha venido a suceder al amigo don Jorge Blanco Alvarado, vicentino, que por más de treinta años cumplió a entera satisfacción el mismo cargo acabado de fallecer súbitamente cuando hacía pocas horas corría sus manos por el mismo teclado.

Que llegue para el maestro señor Solano Salas nuestras amistosas congratulaciones, al haber sido designado en el puesto que ahora desempeña al dejar

lo igual en la Parroquia de Guadalupe de Goicoechea, esperando siga los pasos de su antecesor Blanco Alvarado para honra y prestigio de una de las principales feligresías de la Diócesis, hoy al cuidado del R. P. don Recaredo Rodríguez Rodríguez, a quien también felicitamos al buscar para que le acompañe y siga en el coro sagrado al amigo de Capellades, pueblo que tan lo mismo nos envía en felicitaciones como personas amantes de la música y completos artistas, frente a los serios e intrincados papeles del pentagrama sacro y gregoriano.

Católico y Música 97

AMIGO COMERCIANTE:



SURTA SU NEGOCIO...

AUMENTE SUS VENTAS....

JUGUETES AL POR MAYOR

Los mejores precios.

el más completo surtido.

ALMACEN

LUIS JIMENEZ A. Sucs. Ltda.

Costado Sur de "El Buen Precio"

TELEFONO: 2311

APARTADO: 201

Siempre tenemos un agente a sus órdenes.

LLAMENOS PARA COMPLEACERLO.



"Mi hermano compra en Capitol"

Claro que compra en "CAPITOL" porque siempre obtiene.

CALIDAD

ESTILOS

PRECIOS

SERVICIO

Vista a la MODA

Vista con la EPOCA

Vista con el CLIMA

Vista con PANTALONES
McGREGOR
P. M. I.



LIVIANOS
LAVABLES
INARRUGABLES

Se los entregamos inmediatamente a su medida.
Y DESDE

₡ 34.50
EN ADELANTE

Nuestro inmenso surtido en esta línea nos permite asegurarle que tenemos el pantalón a su medida, a su gusto y a su posibilidad económica.

Con su visita a nuestro establecimiento nos permitirá demostrarle que esto es una realidad.



Tenemos abierto los sábados desde las 8 a. m. hasta las 7 p. m.

OFERTAS ESPECIALES

Jackets combinadas a dos colores	₡ 30.00
Jackets impermeables de algodón	39.50
Jackets de Corduroy tipo Cardigan	27.50
Camisas manga corta	7.50
Camisas manga larga	8.50

Demandan ...

Viene de la pág. PRIMERA—

fiesto que ya en julio de 1952 se luchaba ardorosamente por el comienzo de esa importantísima y decisiva obra. Limón no podrá salir de su atascadero mientras no cuente con las lagunas o caños del Tortuguero canalizados, porque esta obra dará oportunidad a la habilitación de enormes extensiones de terreno y a la explotación de inmensas reservas forestales.

Venta directa ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

tá haciendo, dos aspectos fundamentales en el comercio de nuestro café. Uno de esos aspectos se refiere a la organización, a la mayor brevedad posible, de la venta de café de Costa Rica en el mercado alemán mediante embarques en consignación; lograda esa organización, nuestro café podrá entonces ser vendido directamente a los compradores de ese país.

TRATADOS COMERCIALES

—El otro aspecto se relaciona con una revisión total de los Tratados Comerciales existentes y con la posibilidad de llegar a firmarlos con países con los que no tenemos Tratado, con el propósito de ampliar los mercados al máximo en beneficio de la industria cafetalera. Ese aspecto será, desde luego, estudiado por los Ministerios de Relaciones Exteriores y de Economía y Hacienda; al respecto, los señores Morales y Nielsen van a tener rango diplomático en el desempeño de sus funciones, para el estudio, a que me refiero.

DIFERENCIA DE SEIS DOLARES POR QUINTAL

—La preocupación de la Oficina del Café por mejorar la situación internacional de nuestro comercio de café en esos dos aspectos se fundamenta en el hecho de que cada quintal que se venda en los mercados europeos representa para Costa Rica una diferencia de seis dólares comparado con el precio que obtiene nuestro grano en el mercado de los Estados Unidos. Se comprenderá, pues, que todo esfuerzo que realicemos por colocar nuestro café en los mercados europeos, significa un mejoramiento en el precio de nuestro principal producto de exportación.

Intencionadas ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

males desaparecidos de la mencionada finca no son de propiedad de mi hijo. Y lo curioso del caso es que cuando realizamos la inspección él personalmente oyó declaraciones terminantes que aseguraban esa propiedad del ganado de mi hijo y en ningún momento las que ahora manifiesta.

"No pretendo entrar en una polémica sobre el particular. Al regresar mi hijo de su finca, tanto él como yo podríamos acompañar al Coronel Monge al Banco para demostrarle que esos animales están pignorados a nombre de Alberto González y si también lo desea, iríamos al Registro de la Propiedad para que vea personalmente a nombre de quien está inscrita la finca.

"Después de todo, en este asunto, las declaraciones del

Declina Acosta ...

Viene de la pág. PRIMERA—

le al Licenciado Vargas Fernández que prescindiera de mi nombre; ante la lejana posibilidad de que tal nombramiento recayese en mí, me vería precisado a declinarlo por razones de orden personal y porque no me sería posible de inmediato separarme del ejercicio de mis actividades profesionales".

OTON ACOSTA

Coronel Monge no vienen a significar nada especial en el asunto que se debate y solamente pienso que han sido hechas con la mala intención de dejar sentada una duda, que por ningún momento puedo dejar sin una explicación terminante y clara y con los documentos necesarios, pues estos hablan por sí solos".

NOS COMPLACE AVISAR...

que por vapor "CUBA MARU", llegado a Puntarenas el día 7 del mes en curso, recibimos una nueva partida de las insuperables

PILAS PARA FOCO

WINCHESTER



- MAS FRESCAS
- MAYOR DURACION
- MEJOR LUZ
- A PRUEBA DE ESCAPES

¡Y cuestan menos!

Insista en WINCHESTER le conviene

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

Agencias Habrega Ltda.

(FRENTE A LA ESTACION COCA-COLA)
TELEFONOS 4451 Y 5916 APARTADO 1829
SAN JOSE COSTA RICA

LA SITUACION PARADOJICA QUE EXISTE ENTRE FRANCIA Y ALEMANIA DEL OESTE

Por André de Cozart.

PENSAMIENTOS DE DE GAULLE

NUEVA YORK.—Entre las situaciones raras que originan en la política internacional, la más paradójica, sin duda, es aquella que existe entre Francia y la Alemania del Oeste.

Enemigas hereditarias desde hace siglos, ambas naciones, olvidando su odio tradicional, han celebrado un pacto moral de amistad y de ayuda mutua que sorprendió a todos los expertos de la historia contemporánea.

COMENTARIOS DE GARSON

Compendiamos a continuación los varios comentarios que hizo al respecto, el periodista conocido S. Garson, los cuales ponen de relieve a las nuevas relaciones prevalecientes entre Bonn y París.

Cuando el General de Gaulle subraya Garson, asistirá en 1960 a la conferencia a la cumbre, hablará en el nombre del "Frankenreich", según un término que empleó el periódico "Köln Rupnshau", la semana pasada, en un editorial que tuvo un éxito tremendo por toda la República Federal alemana.

Dicho editorial recordó en palabras emocionantes el que hace 1200 años, las regiones geográficas que, hoy día, forman parte de Francia y de la Alemania del Oeste, eran un solo país llamado Frankenreich sometido al emperador Carlomagno.

cooperación son las investigaciones comunes que hacen los técnicos franceses y alemanes en cuanto al desarrollo pacífico de la energía atómica.

Adenauer y de Gaulle visualizan a la Europa Occidental del futuro como una tercera fuerza mundial, no tan poderosa, por supuesto como los Estados Unidos o la URSS, sino dotada de un dinamismo potencial tal, que no se puede ignorar.

Este acuerdo con Bonn proporcionó a Francia un poder mucho más extenso que si hubiera actuado sola. Tal vez, nos manifestará la Historia, más tarde, es debido a este poder suplementario que Francia logró figurar otra vez, como una gran nación después de que se hubiera hundido la cuarta república.

COOPERACION ESTRECHA.

Este mercado causó que ocurriera una cooperación estrecha entre Francia y la República Federal, especialmente en el terreno científico. Un ejemplo pertinente que se destaca de dicha

¿VENTAJAS?—

En cambio ¿qué ventaja sacó de esta alianza el Dr. Adenauer? pregunta el señor Garson. Esto es una cuestión mucho más compleja a la cual no tenemos todavía todas las respuestas. Un hecho que es cierto, sin embargo, es que debido a esas relaciones con Francia, fue posible que Adenauer estableciera un sistema de seguridad para su país, un sistema que se aplicará no solo a una agresión exterior sino, a la vez, a disturbios interiores eventuales que podrían debilitar al pueblo alemán mismo.

LO DECISIVO.—

Muchos observadores opinan que esto fue el motivo decisivo que incitó a Adenauer que adoptara tal política. En efecto, a consecuencia de la prosperidad económica sin precedente de la cual están gozando sus compatriotas, y que borró la derrota de la Alemania nazi, el Canciller temía que estos no se dieran cuenta de que, en último término, para sobrevivir, era necesario para ellos no olvidarse de que eran parte de los pueblos europeos unidos, y por lo tanto, pensar no como alemanes, solamente, sino como europeos.

NO LE PREOCUPAN.—

Al Canciller no le preocupan mucho los problemas económicos que puedan surgir entre el mercado común y el grupo de las demás naciones respaldadas por la Gran Bretaña. Y, si hay que hacer concesiones en este respecto, Adenauer es el primero en aceptarlas a condición de que no toquen la estructura política de dicho mercado.

No hay ninguna duda de que la Alemania del Oeste podría competir fácilmente con otros en un campo económico más extenso tal como lo está preconizando Inglaterra. En cambio, resultaría difícil para Francia que actuara de manera igual y es por este motivo que Adenauer optó sin reservas en favor de esta nación. A su juicio, en efecto, para que sucediera su plan relativo a Europa, Francia es indispensable, lo mismo como considera que el papel que desempeña los Estados Unidos es vital en cuanto a su concepto de un mundo mejor en el futuro.

CRITICA VIOLENTA.—

A veces, la oposición crítica con violencia al Canciller. Es así que, recientemente, en el Parlamento de Bonn, Erich Ollenhauer, líder de dicha oposición, observó que el hecho de que de Gaulle hubiera aplazado al próximo año la conferencia a la cumbre serviría por acaso a Francia, pero serviría también a Alemania?

NO ACEPTARAN.—

Es decir que no aceptarán ninguna reunificación si, al mismo tiempo, no se le proporciona a este país una libertad completa.

A consecuencia de este punto de vista, podemos llegar a la conclusión de que ambos estadistas preferirían que Alemania permaneciera dividida si una reunificación eventual debía tener el menor peligro para la Alemania Occidental, y por lo tanto, romper los lazos que la unen con la Europa Nueva.

EL TURISMO NORTEAMERICANO NO VIAJARA A CUBA ESTE INVIERNO

NUEVA YORK, 20 (UPI).—Docenas de millares de turistas norteamericanos han excluido a Cuba —durante muchos años su lugar favorito del Caribe— de sus planes de viaje para este invierno.

Las reservaciones de pasajes para la temporada de turismo que comienza, han alcanzado al nivel más bajo, que el Primer Ministro de Cuba, doctor Fidel Castro, ha ordenado al jefe de turismo cubano que se traslade a Nueva York la semana próxima para tratar de fomentar lo que hasta ahora fue la segunda gran industria de Cuba.

El jefe del gobierno cubano, que, por una parte, ha fomentado un sentimiento anti norteamericano en su país, mientras, por la otra, ha invertido millones de pesos para atraer al turismo de Estados Unidos, desea que el jefe de turismo, Carlos Almoína, determine el por qué de los hechos siguientes:

—Las reservaciones de pasajes por avión a Cuba han bajado un 90 por ciento.

SUSPENDE PLANES

—La American Express suspendió ayer sus planes de excursiones de grupos a La Habana, y eliminó a la capital cubana de sus giras aéreas por el Caribe en 1960.

—Siete importantes compañías de navegación han eliminado 31

escalas en La Habana en sus itinerarios de viajes invernales.

—Los agentes de pasajes rehusan fomentar los viajes a Cuba, y previenen a sus clientes que insisten en ir a la isla, que lo hacen "por su cuenta y riesgo".

—Puerto Rico, en particular, y otros países vecinos del Caribe como Jamaica, Islas Virgenes, Las Bahamas y Haití, se benefician con el grueso del turismo invernal.

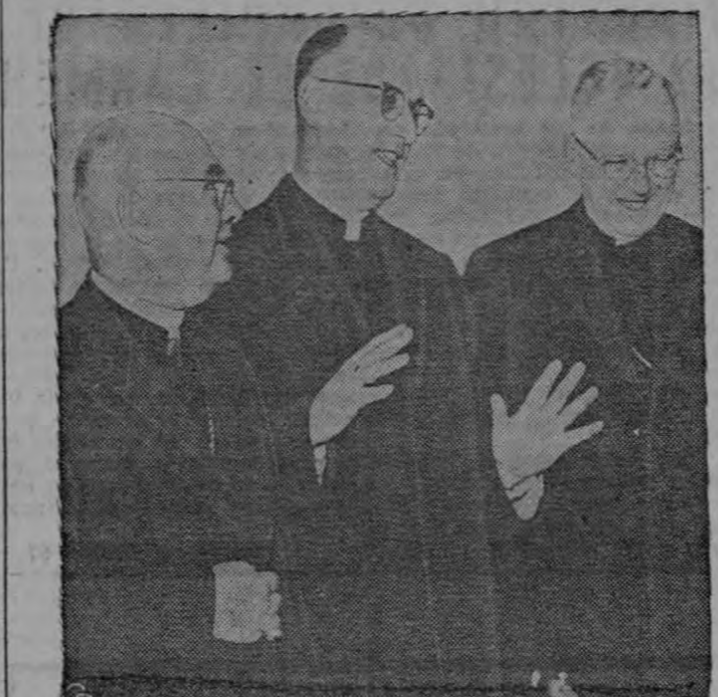
PALABRAS ANULADORAS

El gobierno del doctor Castro invirtió dos millones de pesos hace un mes para atender a dos mil miembros de la ASTA (American Society of Travel Agents). Sin embargo, la gran impresión que causó en los visitantes la acogida y hospitalidad que tuvieron en Cuba, fue anulada por los términos empleados en los discursos del Primer Ministro, —las manifestaciones callejeras y el discutido "bombardeo" de La Habana por un avión que partió de la Florida.

"Si Castro no comprende por qué el turismo se ha reducido un cien por ciento, será el último en saberlo", manifestó uno de los agentes que asistieron a la convención de la ASTA. "Está invirtiendo dos millones de pesos en el fomento del turismo esta temporada, y muchos más en nuevos hoteles, clubes, carreteras y mejoramiento de playas, pero todo ese gasto es inútil a menos que pueda ofrecer a los visitantes norteamericanos tranquilidad y paz mental".

GASTARON CUARENTA MILLONES DE DOLARES

Durante la última temporada de turismo de Cuba, que fue la de 1957-1958, un total de 346.000 turistas gastó 40 millones de dólares en Cuba. Hoy en día, los hoteles de lujo de La Habana, Varadero y otros centros de recreo están casi totalmente vacíos, y también lo están los casinos. El hotel Havana Riviera, que costó 15 millones de dólares y fue inaugurado el año pasado, tiene según se dice, 60 huéspedes entre sus 400 habitaciones, atendidos por 750 trabajadores.



REUNION DE CARDENALES AMERICANOS.—El Arzobispo Albert Meyer (al centro), de Chicago, uno de los 8 nuevos Cardenales nombrados por el Papa Juan XXIII, aparece en compañía del Cardenal McIntyre, de Los Angeles. Ambos asisten a la reunión anual de Obispos Católicos Romanos de Estados Unidos, en Washington, D. C.

MOCION DE CONDENA A EE. UU. EN CONGRESO OBRERO CUBANO

La Habana, Nov. 20 (UPI).—El dirigente obrero David Salvador presentó anoche una moción de condena contra Estados Unidos y de ruptura con la Organización Regional Interamericana de Trabajadores (ORIT), que se cree será sometida al Congreso de la Confederación de Trabajadores de Cuba (CTC) antes de concluir éste sus labores el domingo.

Salvador, Secretario General de la CTC denunció la negativa de Estados Unidos a vender armas a Cuba y acusó a ese país de ejercer presión para que tampoco lo hagan Gran Bretaña y otros países de Europa.

La propuesta de Salvador también pide al Congreso que apruebe la prórroga de un año del acuerdo de no emprender huelga alguna, como señal de respaldo al Gobierno del Primer Ministro Fidel Castro, y de continuar la campaña para lograr el mayor éxito posible en el boicot de Cuba contra el Gobierno de la República Dominicana.

Las propuestas están contenidas en la memoria oficial presentada por Salvador al Congreso, en la que se declara que la clase obrera cubana respalda "sólidamente" a los "pueblos" de Nicaragua, Haití y Paraguay.

Noviembre 9 de 1959.

Datos sobre el primer vuelo del primer Boeing intercontinental de Air France que se realizó en días pasados

El F/BHSA "Chateau de Versailles", primer Boeing Intercontinental de Air France realizó su primera travesía del Atlántico Norte, sin escalas, al volar de Seattle a París, recorriendo una distancia de 7233 Kms. en 9 horas 24 minutos, a una velocidad de crucero de 1034 Km/h. El "Chateau de Versailles" al mando del Comandante Jean Courtade, instructor jefe de Air France para los vuelos "Boeing" despegó de Seattle a las 10 H 36 GMT o sea las 4.36 hora de México y aterrizó en París a las 20.00 horas GMT, o sea las 2 p.m. hora de México.

Para aterrizar en Orly el avión usó la nueva pista de 3.300 metros de ancho cuya construcción resultó \$2.025 U.S. Dls. el M2.

A bordo del avión viajaban 46 personalidades y 16 tripulantes.

Como dato pintoresco hacemos notar que también viajaba a bordo del Internacional un salmón que el Gobernador del Estado de Washington Sr. Alberto Rosellini, enviaba como obsequio al Presidente de la República Francesa General Charles De Gaulle.

EN LA TIERRA ROJA. — Lee Harvey Oswald, de 20 años, quien renunció a la ciudadanía norteamericana para vivir en Rusia, aparece durante una entrevista en Moscú. Oswald, ex marino estacionado en Fort Worth, Texas, dijo que las autoridades soviéticas no le concederían la ciudadanía rusa pero que le permitieron vivir allí como residente inmigrante. Agregó que había sido simpático de los comunistas desde que tenía 15 años.

FRANCO ESTA CON UN LIGERO RESFRIADO

MADRID, 20 — (UPI) — El Generalísimo Francisco Franco padece de un "ligero resfriado", según dijo un vocero del gobierno.

Franco se resfrió ayer y canceló una reunión que tenía con su Gabinete anoche. Esta es una de las pocas veces que Franco ha dejado de atender los negocios de Estado por hallarse indispuesto.

"Tiene solo un ligero resfriado —dijo el vocero— ayer tuvo algunas fiebres y los médicos le recomendaron que permanezca en sus habitaciones".

ULTIMOS RITOS.—El Padre George DeVile lleva a cabo los últimos ritos de uno de los tres jóvenes hermanos que murieron en sus camas cuando su casa de dos pisos fue pasto de las llamas en Pittsburgh, Pa. Los padres de los jóvenes, el Sr. y la Sra. Vincent Jennings, y sus cinco hijas, fueron rescatados. Los vecinos pusieron unas escaleras frente al techo de entrada de la casa y ayudaron a escapar a las cinco hijas del matrimonio. Las víctimas fueron Jimmy, de 8 años; Nicholas, de 7 y Gregory de 5.

Cuatro muertos en descarrilamiento

Martorell, España, Nov. 20 (UPI).— Un tren de pasajeros que se dirigía a Barcelona descarriló en la estación de esta ciudad esta mañana. Cuatro personas perecieron y una resultó herida.

AIR FRANCE
FRANCE
VUELA
SIN
ESCALAS
SOBRE
ATLANTICO

EN AMBOS SENTIDOS.

USTED LLEGA MAS DESCANSADO A EUROPA EN EL POTENTE Y LUJOSO SUPER STARLINER EL AVION COMERCIAL CON MAYOR RADIO DE ACCION EQUIPADO CON RADAR QUE "VE" LAS CONDICIONES DEL TIEMPO CON 1/2 HORA DE ANTICIPACION. Consulte a su agente de viajes, aproveche su experiencia... o directamente a

AIR FRANCE
LA RED AEREA MAS EXTENSA DEL MUNDO.

EL MAYOR SURTIDO — LAS ULTIMAS NOVEDADES

JUGUETES

EN

El Centro de Sport

LA CASA DEL DEPORTISTA

TELEFONO 3318 y 3328

APARTADO 867

CONTIGUO AL TEATRO COLISEO

LOS MAS BAJOS PRECIOS

Exija su cupón por cada compra o abono de \$ 10. Que le da derecho a participar en nuestra GRAN RIFA DE NAVIDAD.

104 PERSONAS FUERON DETENIDAS EN CUBA

3 MUERTOS Y 358 HERIDOS POR EXPLOSION EN JAPON

OPPAMA, JAPON, Nov. 20, (UPI).—Tres terribles explosiones que se escucharon a doce kilómetros de distancia destruyeron hoy la fábrica de productos químicos Toyo. Según la policía, tres personas perecieron y 358 resultaron heridas, 23 de ellas de gravedad.

El capitán William N. New, Comandante del Hospital Naval norteamericano de Yokosuka, envió una ambulancia, equipos médicos y personal al lugar del desastre.

La fábrica fue importante depósito de las fuerzas norteamericanas durante la guerra de Corea. Ahora el local está dedicado a la fabricación de explosivos para uso industrial y pertrechos para las fuerzas de defensa de Japón.

Según la policía, la mayoría de los 450 obreros fueron prevenidos por la alarma de incendio y huyeron antes de la primera explosión. Muchos buscaron refugio en las cavernas de las colinas próximas.

La policía dijo que se cree que no hay desaparecidos.

LA HABANA, 19 — (UPI) — Una nueva batida contra los enemigos del gobierno que preside el Primer Ministro, doctor Fidel Castro, ha producido la detención de 104 personas en tres provincias, acusadas de actividades contrarrevolucionarias.

Fuentes extraoficiales dijeron que 30 personas fueron detenidas en La Habana, 33 en Las Villas y 41 ex-miembros del ejército durante la dictadura de Fulgencio Batista, en Oriente.

Estas nuevas detenciones se produjeron mientras los delegados al Congreso Nacional de la Confederación de Trabajadores de Cuba (CTC) se dividían sobre la cuestión de si los comunistas deben formar parte de la poderosa comisión ejecutiva de esa agrupación obrera.

Sea cual fuere la solución del problema, se cree que los representantes de dos millones de trabajadores de Cuba someterán a votación antes del domingo una propuesta de resolución

en la que se condena la política de Estados Unidos hacia Cuba. También se someterá a aprobación una moción para separar a la CTC de la Organización Regional Interamericana del Trabajo (ORIT).

15 ESPAÑOLES ARRESTADOS

BILBAO, Nov. 20.— UPI. — Medios informados dijeron que la Policía de Seguridad arrestó a no menos de quince miembros del movimiento separatista vasco, después de una ola de terroris-

mo que se registró en esa región. Según los informantes los arrestos se hicieron principalmente en este centro industrial, entre ayer y hoy.

CREACION DE MILICIA OBRERA PIDEN EN CUBA

LA HABANA, 20 — (UPI) — En la memoria sometida a la aprobación de la Convención Nacional de la Confederación de Trabajadores de Cuba (CTC), el Secretario General de esa agrupación, David Salvador, encarece la creación inmediata de una "milicia obrera" para respaldar al gobierno revolucionario, integrada por pelotones de hombres y mujeres dispuestos a luchar.

El plan ya está en vigor en algunos sectores de Cuba, como la Universidad de La Habana.

En su memoria, que fue acogida con fuentes y prolongados aplausos, Salvador denuncia la "hostilidad manifiesta del gobierno de Estados Unidos contra la revolución de Cuba", y dice que si Gran Bretaña se niega a vender equipos de guerra a Cuba, "los compraremos en Suecia, Polonia o cualquier otro lugar en que podamos conseguirlos".

Se recuerda que Cuba compró recientemente y ha comenzado ya a recibir unos 24.000 fusiles automáticos de Bélgica.

MERCHANT A PANAMA PARA ALIVIAR LAS TENSIONES

WASHINGTON, 20 — (UPI). El Subsecretario de Estado Livingston T. Merchant, salió por vía aérea para Panamá hoy, en misión especial destinada a buscar el aminoramiento de la tensión que afecta a las relaciones de Estados Unidos con la República del Istmo.

Antes de partir, Merchant dijo que esperaba "disipar algunos de los malentendidos y restablecer las normales relaciones entre Estados Unidos y Panamá sobre su tradicional base de amistad".

Su vuelo a Panamá demorará alrededor de una hora más que lo acostumbrado, pues el avión del gobierno en que viajaba evitará cruzar el espacio aéreo cubano. Esto está de acuerdo con las instrucciones dadas últimamente en el sentido de que solo vuelos comerciales crucen sobre

el territorio de la isla.

Se sabe que el Presidente Eisenhower está personalmente interesado en restablecer las relaciones amistosas con Panamá, tan pronto como sea posible. Estas se vieron profundamente afectadas por los violentos incidentes del pasado tres de noviembre.

Las autoridades panameñas han sostenido que la violencia fue provocada por soldados y policías norteamericanos que recurrieron a sus armas de fuego para detener a manifestantes que marchaban sobre la Zona del Canal. Estados Unidos ha rechazado esta acusación y ha encarecido a las autoridades panameñas que tomen medidas energéticas en el futuro para proteger a los ciudadanos norteamericanos en ese país.

DE GAULLE NO TRATARA CON LOS REBELDES MUSULMANES

COLMAR, Francia, Nov. 20, (UPI).—El General Charles De Gaulle indicó hoy aquí que no entrará en tratos con el grupo de rebeldes musulmanes ahora en cárceles francesas, designado para iniciar las negociaciones sobre un alto al fuego en Argelia.

Expresó que su ofrecimiento para negociar no incluía a los rebeldes que "están fuera de la lucha".

El Presidente de Francia hizo su declaración en discurso que pronunció en esta vieja ciudad de Alsacia, a donde llegó en el curso de su gira para "reunirse con el pueblo". Este fue su primer discurso después de recibir la noticia de la de-

signación de tal comité de negociaciones por el "gobierno provisional argelino" rebelde de Túnez.

Los cinco miembros del Comité son todos dirigentes rebeldes que están en prisión en Francia desde octubre de 1956.

Al referirse a la posición rebelde frente a su ofrecimiento de conversaciones para cesar la lucha, De Gaulle dijo: "Hemos dicho a los que están luchando allí lo que tienen que hacer."

Todo lo que les queda por hacer es seguir el camino que se les ha señalado. Naturalmente hablo de los que están luchando. No me refiero a los que están fuera de combate".

HUBER MATOS TEME QUE FIDEL LO MANDE A EJECUTAR

NUEVA YORK, Nov. 20, — (UPI). El Mayor Hubert Matos, que fue comandante militar de Camagüey y que renunció al cargo a mediados de octubre, siendo después acusado de traicionar a la revolución cubana, ha denunciado que el gobierno del Primer Ministro Fidel Castro proyecta ejecutarlo.

El corresponsal del Servicio "N.E.A." León Dennen, dice en un despacho dado a publicidad hoy aquí que Matos logró enviarle de contrabando una declaración desde su celda de la prisión del Castillo de "El Morro", escrita por su propia ma-

no, en la que formula esa denuncia.

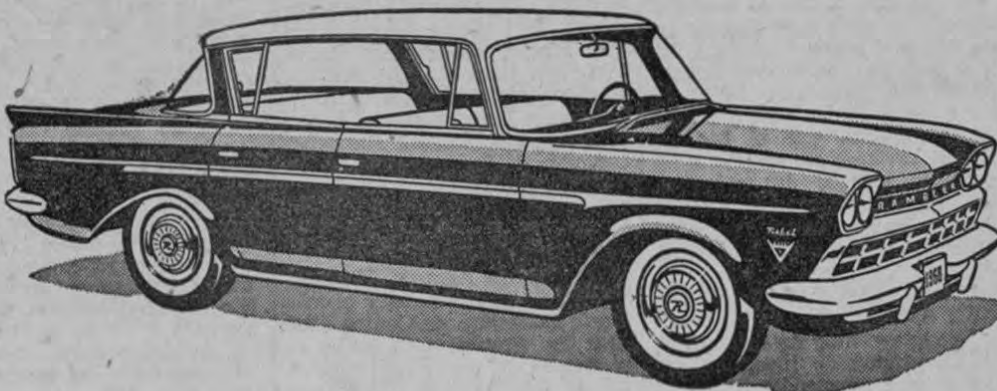
"Resignado a su muerte", dice el corresponsal, "el Mayor Matos encarece a los intelectuales de América Latina a protestar ante el señor (Fidel) Castro, de quien dice que "se cree un Dios".

La declaración de Matos dice que se le mantiene incomunicado, que no puede ver a periodistas ni abogados. "La gente que podría defenderme en Cuba, temen terminar también tras las rejas", dice la declaración.

Luchar contra el alcoholismo, es luchar por la madre, es luchar por la Patria, es luchar por la obra maravillosa de la "Comisión Sobre Alcoholismo". Si el alcohol ha llegado a convertirse en un problema para Usted, acuda pidiendo ayuda a la "Comisión Sobre Alcoholismo".
Teléfono: 5374

Rambler

le ofrece lo mejor de ambos:

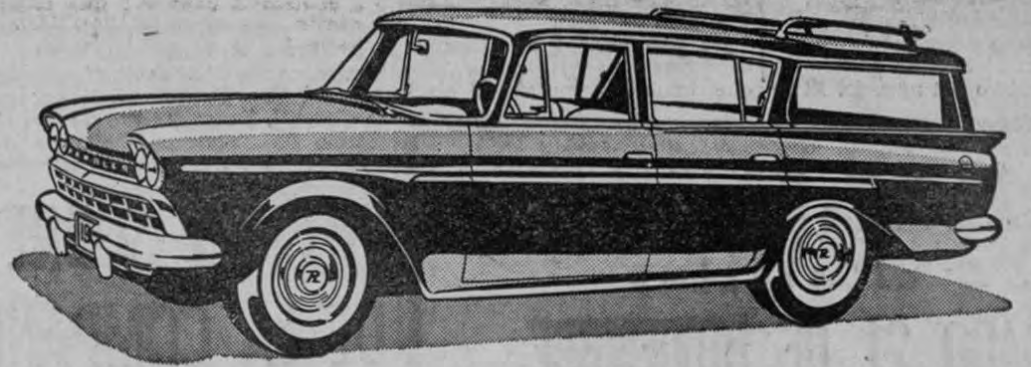


1 Comodidad y espaciosidad del Carro Grande.

2 Manejo y Economía de Carro Pequeño

El Rambler 1960 es el carro que le da el más perfecto balance de valores motrices. Ha batido todos los records de ventas porque el Rambler es de estupendo desempeño compensado por mayor economía... espaciosidad de carro grande compensada por facilidad de manejo de carro pequeño... la más alta calidad compensada por el precio más bajo.

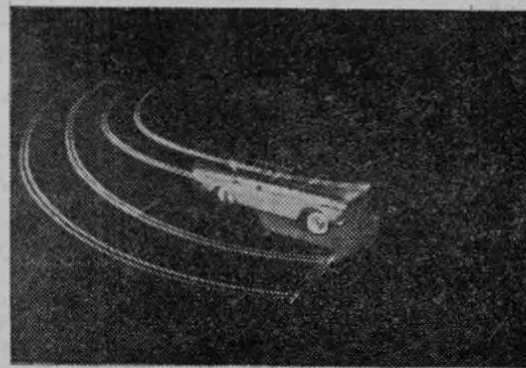
Cuando Ud. maneje el nuevo Rambler se dará cuenta que sólo un carro compacto como éste le podrá dar lo Mejor de Ambos.



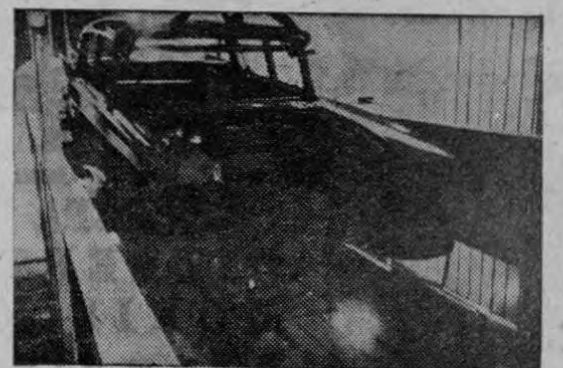
Detalles adicionales de excelencia básica



UNI-CARROCERIA — La armazón y la carrocería se fabrican juntas en una fuerte unidad soldada, dando por resultado un carro más compacto y más seguro. No se afloja ni hay molestos ruidos nunca.



CORTO RADIO DE VIRAJE — El Rambler le permite dar vueltas completas en calles hasta de un metro y medio, demasiado angostas para la mayoría de los otros carros.



INMERSION ANTIOXIDANTE — Las carrocerías del Rambler se sumergen en un baño de pintura primaria anti-corrosiva y anti-oxidante.



ASIENTOS-CAMA — Con sólo presionar una palanca Ud. puede convertir los asientos delanteros del Rambler en una cama.

ANTES DE COMPRAR CARRO NUEVO PIDA UNA DEMOSTRACION DEL VERSATIL RAMBLER 1960.

PURDY MOTOR Co.

Al pie de la Cuesta del Cementerio.

Teléfono 6344 — Apartado: 2884

AMPLIACION EN NUMERO DE VIGILANTES DE TRANSITO PARA SAN JOSE

Poderosa em ...

Arguedas, en El Salvador, tendientes a formalizar la creación de una poderosa compañía que dedicaría sus actividades a la fabricación de fertilizantes y que se organizaba con el nombre de "Fertica". Dijimos en esa oportunidad que esa compañía, integrada por capitalistas americanos, alemanes, salvadoreños, panameños y costarricenses, operaría con un capital aproximado de veintio millones de dólares. Agregamos también, que tan poderosa asociación produciría fertilizantes para colmar los mercados de América entera y que su establecimiento posiblemente sería en Costa Rica.

Hoy podemos llevar a conocimiento de nuestros lectores detalles y más concretos, que determinan la integración de esa sociedad. Son los siguientes:



Los caballeros de distintas nacionalidades que vinieron al país a constituir la "Fertica", visitaron en la mañana de hoy al Presidente licenciado Echandi. La gráfica recoge un momento de dicha visita

El señor Edward Bermingham es vicepresidente de la firma bancaria Dillon Real y Compañía, de Nueva York, poderosa firma bancaria de esa ciudad norteamericana.

Los señores Hamilton y Torresi son los fabricantes más grandes del mundo en maquinarias para productos químicos.

El señor Roberto Mota, del grupo panameño, es uno de los más grandes inversionistas de la nueva compañía, entre los que también se encuentra el ex Presidente de ese país hermano don Ricardo Arias, actual Embajador de Panamá en Washington. Del grupo salvadoreño citaremos al señor Solá, uno de los cafetaleros más grandes de Centro América y el mayor industrial de El Salvador.

El señor Alfonso Álvarez, también de El Salvador, es Vicepresidente de la República de ese hermano país y el mayor cafetalero de Centro América.

El señor González Guerrero, de El Salvador, es el Consejero Legal del grupo de inversionistas de ese país.

Como se podrá apreciar, se trata de caballeros que gozan de especiales situaciones políticas y económicas en los países de donde proceden y ellos representan amplia garantía financiera de la compañía que ayer quedó legalmente constituida.

El grupo norteamericano representa el aspecto económico y financiero del negocio. El señor

proyectos como la construcción de muelles, carreteras, puentes, etcétera.

HOY, EN LA CAPITAL

Hoy en la mañana celebraron otra importante reunión en las Oficinas de Autofores, de la que es socio el señor Esquivel Arguedas. Se trataron muy interesantes aspectos de la sociedad constituida ayer y se dispuso una visita al señor Presidente de la República, con el cual departieron por largo rato luego de ser recibidos a las once y media de la mañana. Con el Lic. Echandi tuvieron un amplio e importante cambio de impresiones. Se retiraron muy satisfechos de las atenciones que se les brindara en la Casa Presidencial.

VARIOS DIAS PASARAN EN SAN JOSE

Los integrantes de estos diferentes grupos de inversionistas extranjeros permanecerán en el país varios días. Serán atendidos por el señor Esquivel Arguedas y por otras distinguidas personas de esta capital.

LA LISTA COMPLETA DE DELEGADOS

Para terminar esta información, damos a conocer, a seguir, la lista de los distinguidos caballeros visitantes por grupos, incluyendo también al de Costa Rica:

Grupo europeo-norteamericano
Sr. Ernst W. Mommssen, Vice-Pte. Ejecutivo Phoenix-Rheinrohr AG; Sr. Paul Schelfhout, Gerente General, Departamento de Comercio de Phoenix-Rheinrohr

AG.; Dr. Hans Spilker, Director y Gerente Departamento Inversiones Internacionales de Phoenix-Rheinrohr AG.; Dusseldorf, Alemania.

Grupo norteamericano

Dr. Maximilian B. Bauer, Presidente de Phoenix-Rheinrohr Corporation, de Nueva York; Sr. Edward Bermingham, Vicepresidente de la firma bancaria Dillon, Read y Co. Inc., de Nueva York; Sr. Herbert H. Hamilton, Director de International Development and Investment Co. Ltda.; Sr. Franco L. Torresi, Managing Director de International Development and Investment Co. Ltda., Cincinnati, Ohio.

Grupo salvadoreño

Sr. Alfonso Álvarez, Vicepresidente de El Salvador y el más fuerte cafetalero de Centro América; Sr. Francisco de Solá, de la Compañía de Inversiones, S. A., de San Salvador, y el más fuerte industrial de ese país; Dr. Margarito González, Director y Consejero de los principales grupos de inversionistas de El Salvador.

Grupo panameño

Sr. Roberto Motta, el más fuerte empresario de Panamá, quien encabeza y representa un grupo considerable de capital panameño, incluyendo al ex Presidente y actual Embajador en Washington, Sr. Dicky Arias.

Grupo costarricense
Sr. Mario Esquivel; Lic. Jorge Rossi Ch.; Lic. Rodrigo Madrid; Ing. Alfredo Hernández, Ing. Jorge Manuel Dengo; Sr. Bernardo Van der Laet.

Una considerable ampliación en el número de vigilantes de tránsito para San José fue anunciada por la Dirección del ramo. Según el nuevo plan de tra-

Temores son ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

—Es un caso muy interesante —dijo el Dr. Peña Chavarría. No cabe duda. Debe ser analizado desde varios ángulos. En primer término, debe determinarse si las aguas son tomadas antes de llegar al Leprosario, ya que siendo así, no habrá peligro alguno. Si fuese lo contrario, el caso toma diferente aspecto, ya que nos enfrentamos a un caso absolutamente psicológico, pues las gentes tendrían sus aprensiones para beber agua procedente de un sitio que para ellas representa un riesgo de contaminación. Como ha de suponer, ello implicaría un problema muy serio, ya que se invertirían muchos miles de colonos en una obra que no contaría con la confianza del pueblo, resultando así, como antes dije, un grave problema psicológico que puede tener sus consecuencias.

Claro está que los técnicos en la materia han logrado procesos de purificación magníficos, que eliminan todo riesgo. Pero esos sistemas, desafortunadamente no operan en la mente de las personas y ante los naturales recelos, de éstas, resultaría más conveniente que antes de hacerse esa obra, se discutieran debidamente los alcances del proceso para el público.

Esta impresión que le doy, claro está, la emito respondiendo a su pregunta y en los términos en que me la formula. Pero debo aclararle que desconozco a fondo el suceso. Pero si debo agregar, que frente al riesgo que he puntualizado, yo estimo que antes de proceder a tomar una determinación sobre esa toma de agua para abastecer la ciudad de San José, debiera convocarse a un conjunto de médicos e ingenieros y otros técnicos en esa materia y analizar con el debido cuidado, el asunto.

EL LIC. MARIO UMANA SOLANO

El Lic. en Química Mario Umana Solano, cuya labor científica está concretada al control del agua que consume la ciudad de San José, desde los tanques de abastecimiento de Tres Ríos, nos manifestó:

—Las aguas que se destinaron para la cafetería de San José y a las que se contrae su pregunta, no tendrán ningún peligro, dado el proceso de purificación a que serán sometidas. Esta operación se realizará siguiendo los más modernos procedimientos, a igual de como se hace en países más avanzados que el nuestro en esta clase de procedimientos. Las sustancias químicas que se utilizarán, eliminarán todo peligro y ese control será diario y a toda hora.

Además, debe saberse que la toma de agua se hará como a un kilómetro arriba del lugar en donde está ubicado el Leprosario Las Mercedes, lo que determina que el agua que con sumará la ciudad de San José se tomará en sitio alejado del referido Leprosario. Yo puedo garantizar que ninguna bacteria podrá infiltrarse y más, si como antes dije expresado, cualquier contaminación que pudiera registrarse quedará eliminada con ese procedimiento científico. Debe pensarse que toda agua obtenida en ríos, está contaminada de diferentes bacterias, las que se eliminan con el proceso de purificación.

Claro está que es muy posible que se opere, entre las gentes, un temor psicológico. Pero éste debe desaparecer al asegurarse, concretamente, con especial honradez de nuestra parte, que no existirá peligro alguno de contaminación.

La idea que usted me dice, del Dr. Peña Chavarría, de tratar este asunto entre profesionales debidamente capacitados, me parece muy oportuna, y ojalá ella pueda realizarse, para que así la seguridad que ahora le doy a la ciudadanía de la pureza del agua, quede debidamente rubricada con el criterio científico de tales profesionales.

HABLA EL ING. CLARE

Las siguientes son las declaraciones del Ingeniero Jefe Municipal de San José, don Enrique Clare con respecto a nuestra pregunta sobre el particular. Dice:

Como fui interpelado telefónicamente por usted sobre una declaración que hace el Subcontralor General de la República Ing. Mario Rodríguez referente a la posible contaminación de aguas, debido a la ubicación del sitio de la futura represa del "Proyecto Mejoras Cañería de San José" que se encuentra sobre el río Tiribí, aguas arriba del Leprosario de Las Mercedes, con gusto expongo lo siguiente:

El problema de cañería de una ciudad concierne a una rama especializada de la ingeniería

bajo trazado para los inspectores cada turno tendrá en el centro de la capital un número de 32 hombres en lugar de los 22 con que anteriormente se venía operando. Habrá además de motociclistas de ronda cubriendo la Capital en dos zonas. Uno cubrirá de la Avenida Central

hasta la séptima y el otro de la Central hasta Plaza González Viquez, es decir, uno al Norte y otro al Sur.

El plan fue trazado por el Director General de Tránsito Mayor Luis Quesada con la asesoría del Sub-Director y del Capitán Alvaro Sánchez M.

Experto en desarrollo de comunidad del Punto Cuatro está en C. Rica

Con el propósito de cambiar impresiones con funcionarios costarricenses que trabajan en diferentes entidades que tienen bajo su responsabilidad actividades de desarrollo de la comunidad y para visitar algunos proyectos en este campo, se encuentra en el país el señor Raymond Gordon, experto del Punto Cuatro en desarrollo de la comunidad.

En la actualidad el señor Gordon colabora como asesor en la Sección de Organización y Planificación Comunal del Ministerio de Trabajo y Previsión Social y Salud Pública de la hermana República de Panamá.

El señor Gordon es además profesor de Organización de la Comunidad en la Escuela de Servicio Social de la Universidad de Panamá.

En Costa Rica al igual que en los demás países de la América Latina, se ha despertado en los últimos años mucho interés acerca de esta área moderna de las ciencias sociales conocida con el nombre de desarrollo de la comunidad. Va

rias instituciones, como el INVU, la Caja Costarricense de Seguro Social, el Ministerio de Trabajo y Previsión Social, el Ministerio de Educación Pública, el Ministerio de Salubridad Pública y otras más, tienen algunos proyectos que bien pueden enmarcarse dentro del campo general del desarrollo de la comunidad.

Entre las personas con las cuales el señor Gordon ha cambiado impresiones, sobre el trabajo que en desarrollo de la comunidad se realiza en nuestro país, están Cristóbal Vega, Jefe del Departamento de Servicio Social del INVU; la Dra. Irma Morales, Presidenta de la Comisión Antialcohólica; José L. González R., del Ministerio de Salubridad Pública; Elena Quesada, Jefa del Departamento de Enfermeras de Salud Pública; Mimí Sánchez de Lizano, Directora de Previsión Social del Ministerio de Trabajo y la Lic. María Eugenia Vargas, Juez Tutelar de Menores.

Hoy el señor Gordon sale para Puntarenas con el fin de visitar la ciudadela del INVU en La Chacarita donde hay en marcha un proyecto de desarrollo de la comunidad. Antes había estado en la ciudadela del INVU en San Sebastián en la que se está llevando a cabo otro amplio proyecto piloto de desarrollo de la comunidad con la colaboración de varias instituciones nacionales y del exterior.

También el señor Gordon ha aprovechado su corta visita a Costa Rica para consultar con funcionarios de la Misión de Operaciones de los Estados Unidos (Punto Cuatro) acreditada en nuestro país.

El señor Gordon regresa a Panamá la próxima semana, después de una permanencia de ocho días entre nosotros.

LA PRENSA LIBRE
"el diario de la tarde"

Ritmo crecien ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

Cabe resaltar que las exportaciones bananeras procedentes del lugar —en su período de prueba—, habían llegado a los 7.000 racimos por semana según los controles de transportes llevados por la Northern Railway Company que es la empresa ferrocarrilera que está sacando la fruta desde la lejana región de La Estrella.

Se ha informado, además, que la Standard está extendiendo sus plantaciones hacia zonas alejadas como Tubá —a la izquierda del río La Estrella—, y Atalanta por el otro lado, cubriendo así áreas de terrenos de aluvión magníficas para la siembra del banano.

POR MOTIVO DE VIAJE

de uno de los dueños, se busca socio con capital, o persona interesada en considerar la compra total del negocio:

Cantina EL MORAZAN

Aproveche magníficas ventas de Nochebuena y Fiestas Cívicas.

Entenderse sin intermediarios con los propietarios.

ría que se denomina "Ingeniería Sanitaria". Cualquier proyecto que se haga, implica un estudio exhaustivo de todos aquellos factores que directa o indirectamente afectan la salud de los que se beneficiarán de él.

Para el Ingeniero Sanitario tiene mayor importancia el aspecto Salubridad Pública que los detalles hidráulicos. Por este motivo previo a los detalles de diseño, se hizo un estudio completo referente a Salubridad Pública, tomando en cuenta siempre que no se trate solo de resolver un problema de la falta de un adecuado servicio de agua, sino de un servicio de Salubridad Pública.

El Agrónomo don Mario Rodríguez siempre ha estado o puesto al proyecto de Cañerías de San José y siempre ha tratado de obstruccionar. Creo que este es su último cartucho y lo viene quemando en un momento difícil para él, pues ya la ciudadanía está convencida de que el empeño que ha demostrado este señor para entorpecer la labor de la Municipalidad no tienen bases técnicas ni serias.

Para información de sus lectores, en una forma un poco seria y responsable que la claridad que un funcionario de la categoría del Subcontralor de la República nunca debería haber dado y en mal hora y con torcida intención hizo saliera publicada ayer. Me permito incluir a continuación algunos hechos contundentes que espero de una vez por todas terminen con la campaña que pareciera iniciar ahora en contra del embalse el señor don Mario Rodríguez.

19—La lepra no es una enfermedad de carácter hídrico; es decir, ella no se transmite a través de corrientes de agua

como sucede con los agentes etiológicos del cólera, fiebre tifoidea, paratifoidea, disenteria ambiana y bacilar, gastroenteritis, poliomielitosis o hepatitis.

20—El hombre adulto es altamente resistente al bacilo de Hansen. Como prueba de esto, debo señalar que se han efectuado inyecciones humanas y la mayoría de ellas han resultado negativas.

30—Entre los 0 y 4 años, el hombre es más susceptible a la enfermedad, pero el contagio se lleva a cabo únicamente por una relación muy directa entre el individuo enfermo y el individuo sano; necesitando a su vez, un período prolongado de promiscuidad.

40—Aguas abajo del Sanatorio de Las Mercedes y en las zonas circunvecinas al río Tiribí, jamás se ha observado una correlación significativa entre esa condición y el número de casos de lepra diagnosticados; sin embargo, las aguas del río Tiribí han sido muy usadas por los vecinos del lugar durante mucho tiempo.

50—Justamente para esta fecha, el Departamento de la Campaña de Lucha contra la Lepra está realizando una valiosa divulgación y educación sanitaria en el sentido de desvirtuar los falsos conceptos que existen en el pueblo con relación a esta enfermedad.

Con muestras de mi mayor consideración, soy de usted su atento y seguro servidor,
Enrique Clare Jiménez
Ing. Jefe Municipal

BAILE el próximo SABADO 21 DE NOVIEMBRE



con la gran ORQUESTA GILBERTO MURILLO de 8 p. m. a 1 a. m. Nuevo local frente al Teatro Center City

Suntuoso festival organizado por los empleados de La Prensa Libre, con el fin de recaudar fondos para la entrega de la casa N° 100 de La Vivienda en Marcha.

RESERVACION DE MESAS, POR EL TELEFONO 2287
Mientras usted se divierte, ayuda en una obra de positivo bien social.
CUOTAS: Caballeros € 6.00 — Damas € 2.00.
TRAJE: Corriente.

NOTA: El salón está abierto todos los días de 6 p. m. en adelante. Magnífica Rockola con 200 selecciones. Se reciben solicitudes de socios para el Club Social de Artes y Oficios, cuya inauguración oficial será el 5 de Diciembre próximo.

INFORME SOBRE ACTIVIDADES DE LA COMPAÑIA BANANERA

Al diputado don German Espinoza J. le remitió el Ministro de Agricultura e Industrias Lic. don Jorge Borbón Castro la nota que dice así:
Señor diputado:
En relación con su petición,

Ingléses inte ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

establecer un sistema muy conveniente en lo que se refiere a exploración y a explotación mineras, tanto para el grupo interesado como para el país. La división de utilidades en un 50% para el Estado, un 40% para el Sindicato, un 5% para el mejoramiento de los salarios y un 5% para nuevos proyectos mineros, sería muy provechoso tanto más que todos los gastos de exploración serían cubiertos anticipadamente por el Sindicato mencionado.

Los aspectos que lo harían inoperante en nuestro país son los siguientes:

En Costa Rica tenemos una Ley de Minería que lógicamente protege determinados intereses mineros ya adquiridos y contra los cuales no se podría ir en ningún momento sin violar la Constitución, así que no se podría pensar en aplicar a estos algo que se acordara en concesiones posteriores.

De no querer actuar de acuerdo con la Ley de Minería, lo que habría necesariamente sería que el Camp Bird suscribiera un contrato especial con el Ejecutivo, el cual debería ser posteriormente refrendado por la Asamblea Legislativa.

Además, de firmarse un contrato con el Ejecutivo no se podría pensar, en ningún momento, en abarcar un área excesivamente grande en relación con la superficie del país y tampoco se podría incluir lo relacionado con hidrocarburos y con minerales radioactivos, asuntos que se manejan aparte de la minería.

De todos modos, cualquier comentario que no se haga no tiene base por cuanto falta una evidencia de especial interés de parte de los representantes de la Camp Bird. De existir un inte-

en el sentido de informarlo acerca de las fechas en que la Compañía Bananera de Costa Rica "inició la producción de bananos en las Provincias de Limón y Puntarenas, me es grato ofrecerle la siguiente respuesta:

La Compañía Bananera de Costa Rica fue establecida en el año de 1930, continuando en la provincia de Limón las actividades que desde el año de 1900 habían venido desarrollándose bajo la responsabilidad de la United Fruit Company, empresa ésta última fundada en 1899 al fusionarse las Compañías denominadas Boston Fruit Co. y la Tropical Trading and Transport Co. Como dato ilustrativo, he de agregar que en los años 1884, 1889 y 1900 la exportación de bananos alcanzó respectivamente las cifras citadas a continuación: 420.000, 2.963.771 y 3.332.125 racimos.

En cuanto al litoral del Pacífico, se podría afirmar, que la Compañía Bananera de Costa Rica inició la explotación del negocio bananero en 1935 al comprar las acciones de la Pirris Farm and Trading Co., el cual se expandió aún más al aprobarse los contratos del año 38.

Me permito, señalar que los puertos de Quepos y Golfito fueron habilitados mediante los Decretos Ejecutivos de fechas 10 de agosto de 1938 y 24 de noviembre de 1939.

Sin otro particular, ruegole aceptar los sentimientos de mi alta estima. Muy atentamente.

res real en efectuar en el país los trabajos que se mencionan, lo que habría sería un contacto directo con los interesados, acompañado de un análisis más detenido de la propuesta, aplicada a nuestra área.

Quedo a sus gratas órdenes para cualquier aclaración ulterior y me suscribo de usted muy atentamente, (f) Dr. César Dondoli B., Jefe Depto. de Geología, Minas y Petróleo.

Sin otro particular por el momento, aprovecho la oportunidad para suscribirme de usted muy atento y seguro servidor,